

SOSIALURIN

Prentsmiðjan á Heysbreyt

tlf. 11820

Tórshavn

Blasstjórn:

Torfinn Smith (ábyrgd)

Hanna Lisberg

Tað er ikki loyvt at avfotografera lýsingar og myndir úr SOSIAL-
INUM til nýtslu í øðrum bløðum uttan loyvi frá ábyrgdarblaðstj.

Tryggingarsambandið FØROYAR

Føroya Krigstrygging	Tlf. 1090
Føroya Sjóvátrygging	- 1090
Føroya Brunatrygging	- 1098
Føroya Vanlukkutrygging	- 1466

Vit tryggja:

[Bátar, skip, vørur, hús, innbúgv, akfør o. a.]

Føroyingar elga at tryggja í landsins egnu trygging.



Motorur til sølu

Orsakað av umskiftan til diesel selji eg ein 7-9 hk. Sleipner motor við neyðugum eykalutum. Motorurin er monteringsklárur, hevur 2,3 m aksil og Bosch impulsagnet.

Ólavur Nolsø,
tlf. 9, Nólsoy

Framhald frá 1. síðu. (1)

sær út at koyra ein mána morgun, tí fløskubrotini eru so nøgv, at tú illa fær vart teg fyrri teimum, og dekk og slangur eru dýr at keypa. So heldur síta heima.

Men slíkt eigur onga heimild í samfelag okkara, her má okkurt gerast.

Hondbóltur dreingir	
V.I.F.—S.I.F.	11-3
Hondbóltur gentur	
V.I.F.—Søljani	0-9
Hondbóltur miðaldeild	
K.I.F.—S.I.F.	9-23
Hondbóltur unglingar	
K.I.F.—S.I.F.	9-13

Ítróttur á Vestanstevnuni

Vestanstevnan varð í ár hildin í Sandavági. Veðrið var av tí fagasta, so ítróttarkappingarnar vóru væl fyrri.

Av úrslitum kunnu nevast: Kappróður, 4 mannafor við gentum, har vann Silið úr Havn. Dreingjaróðurin varð vunnin av vestmenningum. Toftabáturin vann áttamannafarsróðurin, meðan Skálabáturin, sum vant, vann seinasta róðurin.

Kyndlagentur vunnu við einum máli á Søljuni, og sama

gjørdi Neistin, ið vann við 11-10 á SIF.

Úrslitini av bóltleikum á vestanstevnuni vóru hesi:

Kvinnur (fótbólt)	
Sørvágur—Sandavágur	2-2
Fótbóltur miðaldeild	
S.I.—S.I.F.	2-4
Fótbóltur unglingar	
M.B.—S.I.F.	0-1
Hondbóltur meistaradeild	
Kyndil—Søljani	4-3
Hondbóltur meistaradeild	
Neistin—S.I.F.	10-9
Fótbóltur B.36—Oygghjald	5-2



ÓLAVSÖKA

Ja, nú er Ólavssøka í nánd, og vit hava eina rúgvu av nómótans klæðum til teir ungu mennirnar, sum vilja vera vakurt klæddir.

Sjálvandi hava vit klæðir til allar aldursbólkar.

Nevnast kann:

Jakkar, frakkar, klædningar, buksur, troyggjur, skjúrtur, reimar og m. m. a.



Alt
frá innast
til uttast



Firma Hans Joensen

Tilboð

Biðið verður um tilboð upp á koyring av næmingum tveir dagar um vikuna úr Vági til skúlan á Tvøroyri um morgunin og aftur seinnapart á degi.

Greiniligari upplýsingar um koyringina fáast hjá kommunustýrinum.

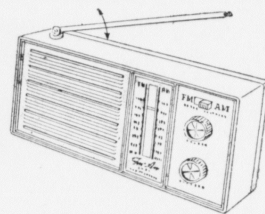
Tilboð skulu vera kommunustýrinum í hendi í seinasta lagi 4. august 1971.

Kommunustýrið skilur sær rætt til fritt at velja millum innkomn tilboð ella at vraka tey øll.

Vágur, tann 19. juli 1971.

K O M M U N U S T Ý R I Ð

CONION ferðaradio



Millumbylgja við Tórshavn-Radio. — FM bylgju umráði.

Við tasku og oyraproppi. — Prisur: 228,00 kr.

RADIOBÚÐIN, Runavík, tlf. 7008

RADIO-EL Tórshavn, tlf. 1397

Spurningar til býráðið

Sum tað var samtykt á býráðsfundi 22. apríl í ár, skal býráðið hava fyra eykabýráðsfundir árliga. Í ár verða tó bert 2 hildnir — tann fyrri hós dagin 19. august og hin seinri 25. november. Báðir fundirnir verða kl. 17.00.

Reglurnar fyrri at senda inn spurningar er, at teir skulu vera býráðnum í hendi í seinasta lagi 14 dagar frammanundan tí býráðsfundi spurningurin skal verða svaraður á.

Annars hevur býráðið lýsing um hetta sama aðrastaðir í blaðnum.

Løgin løgregla

LOGNASTA LØGREGLA Í HEIMINUM MAN VERA HIN FØROYSKA, POLITIST SÆT TÚ SO AT SIGA ONGANTÍÐ, MEN EIN FULLTRÚI Á FÚTASKRIVSTOVUNI KOYRIR RUNT Á MOTORSÚKLUM OG SPÆLIR POLITISTUR

Fólk, runt um í landinum, hava mangan ferðina funnist at, at løgreglan í hesum landi er alt ov linlig. Serliga vónaligt man vera státt í Havn.

Í seinastuni er tað tó hent, at fólk og akfør eru steðgaði av einum ið kallar seg Lillholdt. Hesin »løgrelumaðurin« er als ikki politistur, men skrivstovufulltrúi - á fútaskrivstovuni. Á ja, slíkt skal uttan iva skapa vírding fyrri okkara løgreglu.

Tað er tí kanska ikki grundarleyts at fólk ymsastaðni, í ramasta álvara, eru farin at tosa um at gera »borgaravørn«.